

8. *просит* Специальный комитет представить Генеральной Ассамблее на ее второй специальной сессии, посвященной разоружению, и на ее тридцать седьмой сессии доклады о его работе и об осуществлении настоящей резолюции;

9. *просит* Генерального секретаря по-прежнему оказывать всю необходимую помощь Специальному комитету, включая обеспечение его краткими отчетами.

*91-е пленарное заседание,  
9 декабря 1981 года*

### 36/91. Всемирная конференция по разоружению

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свои резолюции 2833 (XXVI) от 16 декабря 1971 года, 2930 (XXVII) от 29 ноября 1972 года, 3183 (XXVIII) от 18 декабря 1973 года, 3260 (XXIX) от 9 декабря 1974 года, 3469 (XXX) от 11 декабря 1975 года, 31/190 от 21 декабря 1976 года, 32/89 от 12 декабря 1977 года, 33/69 от 14 декабря 1978 года, 34/81 от 11 декабря 1979 года и 35/151 от 12 декабря 1980 года,

*вновь заявляя* о своей убежденности в том, что все народы мира жизненно заинтересованы в успехе переговоров по разоружению и что все государства должны быть в состоянии внести вклад в принятие мер для достижения этой цели,

*вновь подчеркивая* свою убежденность в том, что Всемирная конференция по разоружению, надлежащим образом подготовленная и созванная в соответствующее время, могла бы обеспечить реализацию такой цели и что сотрудничество всех держав, обладающих ядерным оружием, в значительной мере облегчило бы ее достижение,

*принимая к сведению* доклад Специального комитета для Всемирной конференции по разоружению<sup>31</sup>,

*напоминая*, что в пункте 122 Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи<sup>32</sup>, первой специальной сессии, посвященной разоружению, она постановила, что в кратчайшие соответствующие сроки должна быть созвана Всемирная конференция по разоружению с универсальным составом и при надлежащей подготовке,

*напоминая*, что в пункте 23 Декларации о провозглашении 80-х годов вторым Десятилетием разоружения, содержащейся в приложении к ее резолюции 35/46 от 3 декабря 1980 года, Генеральная Ассамблея сочла также уместным напомнить, что в пункте 122 Заключительного документа она заявила, что в кратчайшие соответствующие сроки должна быть созвана всемирная

конференция по разоружению с универсальным составом и при надлежащей подготовке,

*напоминая* далее, что вопрос о возможном созыве Всемирной конференции по разоружению включен в проект повестки дня второй специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению<sup>33</sup>, которая должна состояться 7 июня — 9 июля 1982 года,

1. *с удовлетворением отмечает*, что в своем докладе Генеральной Ассамблее Специальный комитет для Всемирной конференции по разоружению заявил, в частности, следующее:

«Учитывая важные требования, предусматривающие, что Всемирная конференция по разоружению должна быть созвана в кратчайшие соответствующие сроки с универсальным составом и при надлежащей подготовке, Генеральная Ассамблея может пожелать постановить, что после ее второй специальной сессии, посвященной разоружению, Всемирная конференция по разоружению будет созвана, как только удастся достигнуть необходимого консенсуса по вопросу о ее созыве»<sup>34</sup>;

2. *возобновляет* мандат Специального комитета;

3. *предлагает* Специальному комитету поддерживать тесные контакты с представителями государств, обладающих ядерным оружием, с тем чтобы по-прежнему постоянно быть в курсе их позиций, а также со всеми другими государствами и рассматривать любые соответствующие предложения и замечания, которые могут быть представлены Комитету, особенно с учетом пункта 122 Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи;

4. *просит* Специальный комитет представить доклады Генеральной Ассамблее на ее второй специальной сессии, посвященной разоружению, и на ее тридцать седьмой сессии;

5. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей тридцать седьмой сессии пункт, озаглавленный «Всемирная конференция по разоружению».

*91-е пленарное заседание,  
9 декабря 1981 года*

### 36/92. Рассмотрение осуществления рекомендаций и решений, принятых Генеральной Ассамблеей на ее десятой специальной сессии

**A**

ПРОГРАММА СТИПЕНДИЙ ОРГАНИЗАЦИИ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО РАЗОРУЖЕНИЮ

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свое решение, принятое на десятой специальной сессии, первой специальной сес-

<sup>31</sup> Там же, Дополнение № 28 (A/36/28).

<sup>32</sup> Резолюция S-10/2.

<sup>33</sup> Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать шестая сессия, Дополнение № 49 (A/36/49), пункт 18.

<sup>34</sup> Там же, Дополнение № 28 (A/36/28), пункт 16.

сии, посвященной разоружению, об учреждении программы стипендий по разоружению<sup>35</sup>,

*ссылаясь также* на свою резолюцию 35/152 А от 12 декабря 1980 года, в которой она просила Генерального секретаря принять надлежащие меры в отношении программы на 1981 год в соответствии с руководящими принципами, утвержденными Генеральной Ассамблеей на ее тридцать третьей сессии,

*выражая свое удовлетворение* тем фактом, что правительства, особенно правительства развивающихся стран, продолжают проявлять серьезный интерес к этой программе,

*рассмотрев* доклад Генерального секретаря об осуществлении программы стипендий Организации Объединенных Наций по разоружению за 1981 год<sup>36</sup>,

1. *постановляет* продолжить программу стипендий Организации Объединенных Наций по разоружению;

2. *просит* Генерального секретаря принять надлежащие меры в отношении программы на 1982 год в соответствии с руководящими принципами, утвержденными Генеральной Ассамблеей на ее тридцать третьей сессии;

3. *просит также* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее второй специальной сессии, посвященной разоружению, доклад, содержащий оценку программы стипендий Организации Объединенных Наций по разоружению с начала ее осуществления в 1979 году;

4. *высоко оценивает* усердие Генерального секретаря, с которым он руководил этой программой;

5. *выражает свою признательность* правительствам Венгрии, Федеративной Республики Германии и Швеции, которые пригласили стипендиатов в свои столицы для изучения определенных видов деятельности в области разоружения, что способствовало выполнению общих задач программы, а также обеспечило стипендиатам доступ к дополнительным источникам информации и к получению практических знаний.

*91-е пленарное заседание,  
9 декабря 1981 года*

## В

### ДОКЛАД КОМИССИИ ПО РАЗОРУЖЕНИЮ

*Генеральная Ассамблея,*

*рассмотрев* доклад Комиссии по разоружению<sup>37</sup>,

*подчеркивая вновь* важность эффективного осуществления соответствующих рекомендаций и

<sup>35</sup> Резолюция S-10/2, пункт 108.

<sup>36</sup> A/36/606.

<sup>37</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать шестая сессия, Дополнение № 42 (A/36/42).*

решений, принятых на десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, первой специальной сессии, посвященной разоружению,

*принимая во внимание* важную роль Комиссии по разоружению и значительный вклад, который она вносит в рассмотрение различных проблем в области разоружения и представление по ним рекомендаций и в содействие осуществлению соответствующих решений десятой специальной сессии,

*ссылаясь* на свои резолюции 33/71 Н от 14 декабря 1978 года, 34/83 Н от 11 декабря 1979 года и 35/152 F от 12 декабря 1980 года,

1. *принимает к сведению* доклад Комиссии по разоружению;

2. *отмечает*, что Комиссия по разоружению не смогла завершить рассмотрение пунктов, включенных в ее повестку дня;

3. *просит* Комиссию по разоружению продолжить свою работу в соответствии с ее мандатом, установленным в пункте 118 Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи<sup>38</sup>, и продолжить рассмотрение пунктов, включенных в ее повестку дня на ее сессии 1981 года, и с этой целью собраться в 1982 году на период, не превышающий четырех недель;

4. *просит* Комиссию по разоружению представить основной доклад о ее работе Генеральной Ассамблее на ее второй специальной сессии, посвященной разоружению, которая должна состояться 7 июня — 9 июля 1982 года;

5. *просит* Генерального секретаря препроводить Комиссии по разоружению доклад Комитета по разоружению<sup>39</sup> вместе со всеми официальными отчетами тридцать шестой сессии Генеральной Ассамблеи, относящимися к вопросам разоружения, и оказывать всю помощь, которая может потребоваться ей для осуществления настоящей резолюции;

6. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей тридцать седьмой сессии пункт, озаглавленный «Доклад Комиссии по разоружению».

*91-е пленарное заседание,  
9 декабря 1981 года*

## С

### ВСЕМИРНАЯ КАМПАНИЯ ЗА РАЗОРУЖЕНИЕ

*Генеральная Ассамблея,*

*напоминая*, что в Заключительном документе десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи<sup>38</sup>, первой специальной сессии, посвящен-

<sup>38</sup> Резолюция S-10/2.

<sup>39</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать шестая сессия, Дополнение № 27 (A/36/27).*

ной разоружению, она подчеркнула важное значение мобилизации мирового общественного мнения в интересах разоружения,

*напоминая* о своей резолюции 35/152 I от 12 декабря 1980 года, в которой для достижения этой цели она просила Генерального секретаря провести исследование по вопросу организации и финансирования всемирной кампании за разоружение под эгидой Организации Объединенных Наций,

*рассмотрев* исследование, препровожденное Генеральным секретарем в качестве приложения к его докладу от 17 сентября 1981 года<sup>40</sup>,

1. *с удовлетворением отмечает* содержание исследования о всемирной кампании за разоружение и одобряет изложенные в нем выводы;

2. *выражает признательность* Генеральному секретарю и экспертам, которые оказывали ему помощь, за быструю и эффективную подготовку исследования;

3. *предлагает* всем государствам-членам препроводить Генеральному секретарю не позднее 15 апреля 1982 года предложения и замечания, которые они сочтут необходимым сформулировать для осуществления рекомендаций, содержащихся в исследовании;

4. *просит* Генерального секретаря препроводить Генеральной Ассамблее на ее второй специальной сессии, посвященной разоружению, как исследование о всемирной кампании за разоружение, так и мнения по этому вопросу, полученные от правительств, с тем чтобы Ассамблея могла принять решения, которые она сочтет целесообразными, для торжественного начала этой кампании, включая конференцию по объявлению взносов, которая должна состояться на начальном этапе специальной сессии.

*91-е пленарное заседание,  
9 декабря 1981 года*

## D

### МЕЖДУНАРОДНОЕ СОТРУДНИЧЕСТВО В ЦЕЛЯХ РАЗОРУЖЕНИЯ

*Генеральная Ассамблея,*

*вновь подчеркивая* безотлагательную необходимость активных и постоянных усилий для интенсификации комплексной реализации рекомендаций и решений, единодушно одобренных на ее десятой специальной сессии, первой специальной сессии, посвященной разоружению, и содержащихся в Заключительном документе этой сессии<sup>38</sup>,

*будучи убеждена*, что в этих целях важное значение имеет эффективное, конструктивное и постоянное сотрудничество между всеми госу-

дарствами на всех уровнях, в том числе на самом высоком, на основе взаимного доверия и политической воли,

*будучи глубоко обеспокоена* растущей опасностью нового витка гонки вооружений, который может серьезно угрожать международной стабильности и увеличить опасность ядерной катастрофы,

*будучи убеждена* в том, что прекращение гонки вооружений и принятие эффективных мер по разоружению, особенно в области ядерного разоружения, позволят высвободить значительные финансовые и материальные ресурсы для использования в целях экономического и социального развития всех государств, в частности, развивающихся стран,

*принимая во внимание* центральную роль и главную ответственность Организации Объединенных Наций в объединении усилий и в поддержке и развитии активного сотрудничества между государствами в целях решения проблем разоружения,

*ссылаясь* в этой связи на Декларацию о международном сотрудничестве в целях разоружения от 11 декабря 1979 года<sup>41</sup>,

*отмечая*, что эта Декларация может сыграть положительную роль в объединении усилий по осуществлению эффективных мер в выполнении задач, поставленных с этой целью в Заключительном документе десятой специальной сессии,

1. *призывает* все государства соблюдать принципы и активно применять идеи, содержащиеся в Декларации о международном сотрудничестве в целях разоружения, с тем чтобы обеспечить конструктивный взаимный диалог, направленный на ограничение вооружений, особенно ядерного оружия, путем заключения соглашений с учетом конечной цели достижения всеобщего и полного разоружения под эффективным международным контролем;

2. *призывает* государства-члены на всех переговорах по разоружению руководствоваться общепризнанными принципами международного права, а также представлять и конструктивно рассматривать, с полной ответственностью и в духе сотрудничества, предложения и инициативы, направленные на достижение скорейшего прогресса на переговорах по разоружению и содействии осуществлению взаимоприемлемых конкретных мер по разоружению;

3. *призывает* государства-члены воздерживаться от любых действий, которые могли бы затруднить, осложнить или сделать невозможными ведущиеся в настоящее время переговоры по разоружению, начало новых переговоров или достижение конкретных договоренностей в области разоружения и, в частности, не препятствовать возможному прогрессу на переговорах по

<sup>40</sup> A/36/458.

<sup>41</sup> Резолюция 34/88.

разоружению путем обсуждения не относящихся к ним вопросов;

4. *рекомендует* Подготовительному комитету второй специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, активно использовать Декларацию о международном сотрудничестве в целях разоружения при подготовке специальной сессии;

5. *призывает* государства-члены в связи с проведением Недели разоружения широко пропагандировать принципы международного сотрудничества, направленные на достижение целей разоружения.

*91-е пленарное заседание,  
9 декабря 1981 года*

## Е

### ЯДЕРНОЕ ОРУЖИЕ ВО ВСЕХ ЕГО ВИДАХ

*Генеральная Ассамблея,*

*вновь подтверждая,* что ядерное оружие представляет собой наиболее серьезную угрозу человечеству и его существованию и что поэтому необходимо приступить к ядерному разоружению и полному уничтожению ядерного оружия,

*подтверждая также,* что все государства, обладающие ядерным оружием, в частности те из них, которые обладают наиболее значительными ядерными арсеналами, несут особую ответственность за решение задачи достижения целей ядерного разоружения,

*вновь подчеркивая,* что уже имеющегося ядерного оружия более чем достаточно, чтобы уничтожить жизнь на Земле, и учитывая разрушительные последствия, которые принесла бы ядерная война как для воюющих, так и для невоюющих сторон,

*напоминая,* что на своей десятой специальной сессии, первой специальной сессии, посвященной разоружению, она постановила, что эффективные меры ядерного разоружения и предотвращения ядерной войны имеют первоочередное значение и что необходимо остановить и повернуть вспять гонку ядерных вооружений во всех ее аспектах, с тем чтобы предотвратить опасность возникновения войны с применением ядерного оружия,

*напоминая далее о том,* что в своей резолюции 35/152 В от 12 декабря 1980 года она с тревогой отметила возрастание риска ядерной катастрофы, связанного как с нарастанием гонки ядерных вооружений, так и с принятием новой доктрины ограниченного или частичного применения ядерного оружия, порождающей иллюзию допустимости и приемлемости ядерного конфликта,

*с тревогой отмечая,* что эта носящая опасный характер доктрина ведет к новому витку в спирали гонки вооружений, что может серьезно

затруднить достижение соглашений о ядерном разоружении,

*отмечая* в этой связи настоятельную необходимость прекращения разработки и развертывания новых видов и систем ядерного оружия в качестве шага на пути к ядерному разоружению,

*вновь подчеркивая,* что первоочередное внимание на переговорах по разоружению должно быть уделено ядерному оружию, и ссылаясь на пункты 49 и 54 Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи<sup>38</sup>,

*ссылаясь* на свои резолюции 33/71 Н от 14 декабря 1978 года, 34/83 J от 11 декабря 1979 года и 35/152 В и С от 12 декабря 1980 года,

*отмечая,* что Комитет по разоружению в ходе своей сессии, состоявшейся в 1981 году, провел обсуждение вопроса о прекращении гонки ядерных вооружений и ядерном разоружении и, в частности о создании специальной рабочей группы для переговоров по этому вопросу,

*принимая к сведению* предложения и заявления, сделанные в Комитете по разоружению как на его официальных, так и на неофициальных заседаниях, по вопросу о прекращении гонки ядерных вооружений и ядерном разоружении, и, в частности относительно предпосылок для проведения переговоров по вопросу о ядерном разоружении,

*отмечая с сожалением,* что Комитет по разоружению в ходе своей сессии, состоявшейся в 1981 году, не смог достичь договоренности относительно основы для многосторонних переговоров по ядерному разоружению или предпосылок для таких переговоров,

*будучи убеждена,* что Комитет по разоружению является наиболее подходящим форумом для подготовки и проведения переговоров по ядерному разоружению,

1. *считает* необходимым начать в первоочередном порядке переговоры о прекращении производства ядерного оружия и о постепенном сокращении его запасов вплоть до полной их ликвидации в соответствии с положениями пункта 50 Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи;

2. *отмечает* решение Комитета по разоружению возобновить на его сессии, которая состоится в 1982 году, активное рассмотрение вопроса о прекращении гонки ядерных вооружений и ядерном разоружении<sup>42</sup>;

3. *призывает* Комитет по разоружению в качестве первоочередной задачи продолжить консультации с целью скорейшего начала переговоров по существу вопроса, в ходе которых рас-

<sup>42</sup> Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать шестая сессия, Дополнение № 27 (А/36/27), пункт 85.

смотреть, в частности, вопрос об учреждении специальной рабочей группы по прекращению гонки ядерных вооружений и ядерному разоружению, наделенной четко определенными полномочиями;

4. *считает целесообразным*, чтобы, как это предусмотрено в пункте 50 Заключительного документа десятой специальной сессии, Комитет по разоружению в качестве первого шага приступил к обсуждению этапов ядерного разоружения и их примерного содержания, в частности содержания первого этапа;

5. *считает целесообразным также*, чтобы в рамках обсуждения содержания мероприятий первого этапа был рассмотрен вопрос о прекращении разработки и развертывания новых видов и систем ядерного оружия;

6. *просит* Комитет по разоружению представить доклад относительно результатов этих переговоров Генеральной Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии.

*91-е пленарное заседание,  
9 декабря 1981 года*

## F

### ДОКЛАД КОМИТЕТА ПО РАЗОРУЖЕНИЮ

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свои резолюции 34/83 В от 11 декабря 1979 года и 35/152 J от 12 декабря 1980 года,

*рассмотрев* доклад Комитета по разоружению<sup>43</sup>,

*подтверждая*, что создание специальных рабочих групп обеспечивает наличие наилучшего механизма для ведения многосторонних переговоров по пунктам повестки дня Комитета по разоружению и содействует укреплению роли Комитета по разоружению в переговорах,

*сожалея*, что вопреки выраженному значительным большинством членов Комитета по разоружению пожеланию в ходе сессии Комитета 1981 года не удалось создать специальные рабочие группы для ведения многосторонних переговоров по ядерному разоружению и о запрещении всех испытаний ядерного оружия,

*выражая глубокое беспокойство* в связи с тем, что Комитет по разоружению до сих пор не смог добиться конкретных результатов в вопросах разоружения, которые рассматриваются в течение ряда лет,

*будучи убеждена*, что Комитет по разоружению как единый многосторонний орган по ведению переговоров в области разоружения должен играть центральную роль в переговорах по существу первоочередных вопросов разоружения и

в осуществлении Программы действий, изложенной в разделе III Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи<sup>44</sup>, первой специальной сессии, посвященной разоружению,

*подчеркивая*, что переговоры по конкретным вопросам разоружения, проводимые вне рамок Комитета по разоружению, никоим образом не должны служить предлогом для того, чтобы препятствовать ведению многосторонних переговоров по таким вопросам в Комитете,

1. *настоятельно призывает* Комитет по разоружению продолжить или провести на его сессии 1982 года переговоры по существу первоочередных вопросов разоружения, стоящих на его повестке дня, согласно положениям Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи и других соответствующих резолюций Ассамблеи по этим вопросам и для достижения этой цели предоставить существующим специальным рабочим группам соответствующие мандаты на ведение переговоров и в срочном порядке создать специальные рабочие группы по прекращению гонки ядерных вооружений и ядерному разоружению и по запрещению всех испытаний ядерного оружия;

2. *предлагает* Комитету по разоружению завершить в течение первой части его сессии 1982 года разработку всеобъемлющей программы в области разоружения и своевременно представить эту программу на рассмотрение и утверждение Генеральной Ассамблеи на ее второй специальной сессии, посвященной разоружению, которая должна состояться 7 июня — 9 июля 1982 года;

3. *предлагает также* Комитету по разоружению активизировать его переговоры по первоочередным вопросам разоружения, с тем чтобы он мог посредством конкретных достижений содействовать успеху второй специальной сессии, посвященной разоружению;

4. *предлагает* членам Комитета по разоружению, участвующим в отдельных переговорах по конкретным первоочередным вопросам разоружения, активизировать свои усилия для достижения без дальнейших задержек позитивного завершения этих переговоров и представления их результатов Комитету и одновременно представить Комитету полный доклад об их отдельных переговорах и достигнутых результатах, с тем чтобы самым непосредственным образом содействовать переговорам в Комитете в соответствии с пунктом 1, выше;

5. *предлагает далее* Комитету по разоружению представить Генеральной Ассамблее на ее второй специальной сессии, посвященной разоружению, специальный доклад о состоянии переговоров по различным вопросам, находящимся

<sup>43</sup> Там же, Дополнение № 27 (A/36/27).

<sup>44</sup> Резолюция S-10/2

на рассмотрении Комитета, а также представить доклад о его работе Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии;

6. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей тридцать седьмой сессии пункт, озаглавленный «Доклад Комитета по разоружению».

*91-е пленарное заседание,  
9 декабря 1981 года*

## G

### ИССЛЕДОВАНИЕ ВЗАИМОСВЯЗИ МЕЖДУ РАЗОРУЖЕНИЕМ И РАЗВИТИЕМ

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на пункт 94 Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи<sup>44</sup>, в котором она постановила провести исследование взаимосвязи между разоружением и развитием и просила Генерального секретаря осуществить это исследование с помощью группы квалифицированных правительственных экспертов,

*рассмотрев* доклад Генерального секретаря, в котором содержится исследование<sup>45</sup>,

1. *с удовлетворением приветствует* доклад Генерального секретаря и содержащееся в нем исследование;

2. *выражает благодарность* Генеральному секретарю и Группе правительственных экспертов по вопросам взаимосвязи между разоружением и развитием, а также правительствам, международным организациям и неправительственным организациям, которые оказали помощь в подготовке доклада;

3. *предлагает* доклад, его выводы и рекомендации вниманию всех государств-членов;

4. *просит* Генерального секретаря принять необходимые меры для выпуска доклада в качестве издания Организации Объединенных Наций<sup>45</sup> и обеспечить его максимально широкое распространение;

5. *предлагает* всем государствам-членам информировать Генерального секретаря не позднее 15 апреля 1982 года о своих мнениях в отношении доклада и, в частности, его рекомендаций;

6. *постановляет* передать доклад Генеральной Ассамблее на ее второй специальной сессии, посвященной разоружению, для его рассмотрения по существу и принятия соответствующих решений;

7. *просит* Генерального секретаря передать доклад Комитету по разоружению и рекоменду-

<sup>45</sup> A/36/356 и Согг.1. Доклад был впоследствии издан под названием *Исследование взаимосвязи между разоружением и развитием* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.82.IX.1).

ет учитывать его в будущих переговорах по разоружению;

8. *с удовлетворением отмечает* меры, которые были приняты с целью подготовки сокращенного варианта доклада, предназначенного для массовой аудитории;

9. *рекомендует* всем правительствам обеспечить максимально широкое распространение доклада, включая, в случае необходимости, его перевод на их национальные языки, с тем чтобы ознакомить общественность в своих странах с его содержанием, и предлагает специализированным учреждениям и национальным и неправительственным организациям использовать имеющиеся у них средства для широкого ознакомления с докладом.

*91-е пленарное заседание,  
9 декабря 1981 года*

## H

### О СОСТОЯНИИ МНОГОСТОРОННИХ СОГЛАШЕНИЙ ПО РАЗОРУЖЕНИЮ

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на Заключительный документ десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи<sup>44</sup>, первой специальной сессии, посвященной разоружению,

*учитывая*, что к настоящему моменту заключен целый ряд многосторонних соглашений по разоружению,

*считая*, что участие в вышеупомянутых соглашениях как можно большего числа государств имеет особое значение для достижения целей этих соглашений,

*с удовлетворением принимая к сведению* специальное дополнение к Ежегоднику Организации Объединенных Наций по разоружению, озаглавленное *Состояние многосторонних соглашений о регулировании вооружений и разоружении*<sup>46</sup>, а также информацию по данному вопросу, включенную в ежегодники,

1. *вновь подтверждает* важность положений, касающихся вопроса об универсальности многосторонних соглашений по разоружению, содержащихся в Заключительном документе десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, в частности в пункте 40;

2. *просит* государства-члены, являющиеся депозитариями таких соглашений, представлять информацию об их состоянии Генеральному секретарю к началу каждой очередной сессии Генеральной Ассамблеи;

3. *просит также* Генерального секретаря подготавливать для каждой очередной сессии Гене-

<sup>46</sup> Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.78.IX.2.

ральной Ассамблеи сводную таблицу сторон и участников таких соглашений, что даст возможность Ассамблее рассмотреть вопрос о состоянии соглашений, если она сочтет это необходимым.

*91-е пленарное заседание,  
9 декабря 1981 года*

I

### НЕПРИМЕНЕНИЕ ЯДЕРНОГО ОРУЖИЯ И ПРЕДОТВРАЩЕНИЕ ЯДЕРНОЙ ВОЙНЫ

*Генеральная Ассамблея,*

*будучи встревожена* угрозой, которую создает для существования человечества и системы обеспечения жизнедеятельности ядерное оружие и его применение, вытекающее из концепции сдерживания,

*будучи убеждена*, что ядерное разоружение является необходимым для предотвращения ядерной войны и для укрепления международного мира и безопасности,

*ссылаясь* на свое заявление, содержащееся в Заключительном документе десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, о том, что все государства должны принять активное участие в усилиях по созданию условий в международных отношениях между государствами, при которых может быть согласован кодекс мирных отношений государств в международных делах, включая предотвращение применения ядерного оружия или угрозы его применения<sup>47</sup>,

*ссылаясь* на свои резолюции 1653 (XVI) от 24 ноября 1961 года, 33/71 В от 14 декабря 1978 года, 34/83 G от 11 декабря 1979 года и 35/152 D от 12 декабря 1980 года,

*принимая к сведению* всеобъемлющее исследование, касающееся ядерного оружия<sup>48</sup>, подготовленное Генеральным секретарем при содействии группы экспертов,

1. *вновь заявляет*, что:

a) применение ядерного оружия явилось бы нарушением Устава Организации Объединенных Наций и преступлением против человечества;

b) поэтому применение ядерного оружия или угроза его применения должна быть запрещена до достижения ядерного разоружения;

2. *настоятельно призывает* рассмотреть на второй специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, вопрос относительно международной конвенции о неприменении ядерного оружия и предотвращении ядерной войны или какого-либо другого соглашения по этому вопросу, принимая во внимание предложения и мнения государств в этой связи;

<sup>47</sup> Резолюция S-10/2, пункт 58.

<sup>48</sup> Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.81.I.II.

3. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей тридцать седьмой сессии пункт, озаглавленный «Неприменение ядерного оружия и предотвращение ядерной войны».

*91-е пленарное заседание,  
9 декабря 1981 года*

J

### ВСЕМИРНАЯ КАМПАНИЯ ПО СБОРУ ПОДПИСЕЙ В ПОДДЕРЖКУ МЕР ПО ПРЕДОТВРАЩЕНИЮ ЯДЕРНОЙ ВОЙНЫ, ОГРАНИЧЕНИЮ ГОНКИ ВООРУЖЕНИЙ И ЗА РАЗОРУЖЕНИЕ

*Генеральная Ассамблея,*

*будучи глубоко обеспокоена* растущей угрозой ядерной войны и продолжением и эскалацией гонки вооружений,

*сознавая* необходимость мобилизации мировой общественности в целях разоружения, как к этому призывает Заключительный документ десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи<sup>44</sup>, первой специальной сессии, посвященной разоружению,

*считая*, что всемирная кампания по сбору подписей в поддержку мер по предотвращению ядерной войны, ограничению гонки вооружений и за разоружение стала бы важным проявлением воли мировой общественности и способствовала бы созданию благоприятного климата для достижения прогресса в области разоружения,

*считая также*, что такую всемирную кампанию желательно проводить под эгидой Организации Объединенных Наций и при активном участии неправительственных организаций и других общественных учреждений,

1. *предлагает* государствам-членам сообщить Генеральному секретарю свои мнения и предложения относительно всемирной кампании по сбору подписей в поддержку мер по предотвращению ядерной войны, ограничению гонки вооружений и за разоружение;

2. *просит* Генерального секретаря подготовить доклад о наиболее подходящих формах и методах проведения такой всемирной кампании под эгидой Организации Объединенных Наций, с учетом мнений и предложений государств-членов, и представить его на рассмотрение Генеральной Ассамблеи на ее второй специальной сессии, посвященной разоружению.

*91-е пленарное заседание,  
9 декабря 1981 года*

K

### ЗАПРЕЩЕНИЕ ЯДЕРНОГО НЕЙТРОННОГО ОРУЖИЯ

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на пункт 47 Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной

Ассамблеи<sup>44</sup>, в котором говорится, что ядерное оружие создает величайшую опасность для человечества и что необходимо остановить и повернуть вспять гонку ядерных вооружений, с тем чтобы предотвратить опасность возникновения войны с применением ядерного оружия,

*подчеркивая*, что прекращение качественной гонки вооружений и использование научно-технических достижений исключительно в мирных целях отвечают интересам всех государств и народов,

*разделяя* всемирную озабоченность в отношении производства и планируемого развертывания ядерного нейтронного оружия, выраженную многочисленными государствами-членами и многими неправительственными организациями,

*считая*, что пополнение военных arsenалов государств ядерным нейтронным оружием ускоряет гонку ядерных вооружений и значительно снижает порог ядерной войны, тем самым усиливая опасность такой войны,

*сознавая* антигуманный характер такого оружия, которое представляет собой серьезную угрозу, особенно для незащищенного гражданского населения,

*ссылаясь* на предложения о запрете производства, накопления, развертывания и применения ядерного нейтронного оружия,

*желая* содействовать прекращению гонки вооружений, особенно в области оружия массового уничтожения,

1. *просит* Комитет по разоружению безотлагательно начать в соответствующих организационных рамках переговоры с целью заключения конвенции о запрете производства, накопления, развертывания и использования ядерного нейтронного оружия;

2. *просит* Генерального секретаря препроводить Комитету по разоружению все документы, касающиеся обсуждения этого вопроса Генеральной Ассамблеей на ее тридцать шестой сессии;

3. *просит* Комитет по разоружению представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии;

4. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей тридцать седьмой сессии пункт, озаглавленный «Запрещение ядерного нейтронного оружия».

*91-е пленарное заседание,  
9 декабря 1981 года*

## L

### ПРОГРАММА ИССЛЕДОВАНИЙ И РАЗРАБОТОК В ОБЛАСТИ РАЗОРУЖЕНИЯ

*Генеральная Ассамблея,*

*принимая с признательностью к сведению доклад Генерального секретаря о работе Консуль-*

*тивного совета по исследованиям в области разоружения в 1981 году<sup>49</sup>,*

*просит* Генерального секретаря представить этот доклад Генеральной Ассамблее на ее второй специальной сессии, посвященной разоружению, для его дальнейшего рассмотрения.

*91-е пленарное заседание,  
9 декабря 1981 года*

## M

### ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ РЕКОМЕНДАЦИЙ И РЕШЕНИЙ ДЕСЯТОЙ СПЕЦИАЛЬНОЙ СЕССИИ

*Генеральная Ассамблея,*

*рассмотрев* осуществление рекомендаций и решений десятой специальной сессии, первой специальной сессии, посвященной разоружению,

*ссылаясь* на свои резолюции S-10/2 от 30 июня 1978 года, 34/83 C от 11 декабря 1979 года, 35/46 от 3 декабря 1980 года и 35/152 E от 12 декабря 1980 года,

*вновь подтверждая* значение Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи<sup>44</sup>, который представляет собой всеобъемлющую основу для новых действий, направленных на укрепление международной безопасности, прекращение и обращение вспять гонки вооружений и достижение всеобщего и полного разоружения под эффективным международным контролем,

*считая* настоятельно необходимым достичь подлинного прогресса на всех переговорах по вопросам разоружения,

*будучи убеждена* в том, что успех переговоров по разоружению, в котором жизненно заинтересованы все народы мира, будет достигнут путем активного участия государств-членов в таких переговорах, а это будет содействовать сохранению международного мира и безопасности,

*вновь подтверждая*, что Организация Объединенных Наций играет одну из центральных ролей и несет основную ответственность в области разоружения,

*будучи глубоко озабочена* продолжающейся гонкой вооружений, и в частности гонкой ядерных вооружений, которая представляет собой растущую угрозу для международного мира и безопасности,

*учитывая* растущее осознание государствами и народами опасностей, связанных с продолжением гонки вооружений, особенно гонки ядерных вооружений, и необходимость устранить угрозу возникновения ядерной войны,

*обращая внимание* на задачи, поставленные в Декларации о провозглашении 80-х годов вто-

<sup>49</sup> A/36/654.

рым Десятилетием разоружения<sup>50</sup>, которые требуют активизации усилий в Комитете по разоружению и в других соответствующих форумах,

*подчеркивая* необходимость содействия развиту, укреплению и активизации международного сотрудничества, направленного на достижение всеобщего и полного разоружения, как это было определено Генеральной Ассамблеей на ее десятой специальной сессии,

*с озабоченностью отмечая* отсутствие реально прогресса в осуществлении мер, изложенных в Программе действий, содержащейся в разделе III Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи,

*учитывая*, что на своей запланированной на 7 июня — 9 июля 1982 года второй специальной сессии, посвященной разоружению, Генеральная Ассамблея проведет обзор прогресса, достигнутого в осуществлении рекомендаций и решений первой специальной сессии, посвященной разоружению,

*сознавая* необходимость содействия успеху второй специальной сессии путем достижения конкретных результатов в области разоружения, тем самым обеспечивая сохранение и дальнейшее развитие инициативы, которую начала первая специальная сессия,

1. *выражает глубокую озабоченность* в связи с продолжающейся гонкой вооружений, в частности, гонкой ядерных вооружений, и в связи с постоянным ростом военных бюджетов, которые имеют отрицательные последствия и представляют собой растущую угрозу для международного мира и безопасности, а также для развития государств, в частности развивающихся стран;

2. *настоятельно призывает* все государства, в частности ядерные государства и другие крупные военные державы, немедленно принять меры по укреплению международной безопасности и эффективному приостановлению и обращению вспять гонки вооружений и разоружению;

3. *настоятельно призывает* эти государства также активизировать свои усилия, с тем чтобы успешно завершить проводимые в настоящее время в Комитете по разоружению и других международных форумах переговоры и перейти к переговорам о заключении эффективных международных соглашений по первоочередным вопросам, определенным первой специальной сессией Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, или возобновить их;

4. *рекомендует* Комитету по разоружению сконцентрировать свою работу на основных и первоочередных пунктах его повестки дня с целью достижения ощутимых результатов, с тем чтобы содействовать успеху второй специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, и выполнению задач, из-

ложенных в Декларации о провозглашении 80-х годов вторым Десятилетием разоружения;

5. *призывает* все государства воздерживаться от любых действий, которые имеют или могут иметь отрицательные последствия для осуществления соответствующих рекомендаций и решений первой специальной сессии, посвященной разоружению;

6. *предлагает* всем государствам, которые участвуют в переговорах по вопросам разоружения и/или ограничения вооружений вне системы Организации Объединенных Наций, постоянно информировать Генеральную Ассамблею и Комитет по разоружению о результатах этих переговоров согласно соответствующим положениям Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи;

7. *призывает также* государства, которые участвуют в таких переговорах вне системы Организации Объединенных Наций, претворять в жизнь достигнутые на них результаты, с тем чтобы создать благоприятные условия для дальнейшего прогресса;

8. *рекомендует* Генеральной Ассамблее держать под контролем на ее последующих сессиях осуществление ее рекомендаций и решений по вопросам разоружения.

*91-е пленарное заседание,  
9 декабря 1981 года*

**36/93. Конференция Организации Объединенных Наций по запрещению или ограничению применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие**

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свои резолюции 32/152 от 19 декабря 1977 года, 33/70 от 14 декабря 1978 года, 34/82 от 11 декабря 1979 года и 35/153 от 12 декабря 1980 года,

*напоминая* об успешном завершении Конференции Организации Объединенных Наций по запрещению или ограничению применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие, на которой 10 октября 1980 года были приняты конвенция и три протокола<sup>51</sup>, а именно: Конвенция о запрещении или ограничении применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие, Протокол о необнаруживаемых осколках (Протокол I), Протокол о запрещении или ограничении применения мин, мин-ловушек и других устройств (Протокол II) и Протокол о

<sup>50</sup> Резолюция 35/46.

<sup>51</sup> См. A/CONF.95/15 и Согг.4, приложение 1.